

BESCHLUSS DES VERWALTUNGSRATS

vom 4. Juni 1981

Über die Aufnahme einer neuen Regel 85b in die  
Ausführungsordnung zum Europäischen Patentüber-  
einkommen

---

DER VERWALTUNGSRAT DER EUROPÄISCHEN PATENTORGANISATION -  
gestützt auf das Europäische Patentübereinkommen (nachstehend "Überein-  
kommen" genannt), insbesondere auf Artikel 33 Absatz 1 Buchstabe b,  
auf Vorschlag des Präsidenten des Europäischen Patentamts -

BESCHLIESST:

Artikel 1

In die Ausführungsordnung wird eine neue Regel 85b aufgenommen, die wie  
folgt lautet:

"Regel 85b

Nachfrist für die Stellung des Prüfungsantrags

Wird der Prüfungsantrag nicht innerhalb der in Artikel 94 Absatz 2 vor-  
gesehenen Frist gestellt, so kann er noch innerhalb einer Nachfrist von  
zwei Monaten nach Ablauf der Frist wirksam gestellt werden, sofern inner-  
halb der Nachfrist eine Zuschlagsgebühr entrichtet wird."

Artikel 2

Regel 85b der Ausführungsordnung ist auf alle Fälle, in denen die Feststellung eines Rechtsverlusts im Zeitpunkt des Inkrafttretens dieses Beschlusses noch nicht rechtskräftig geworden ist, mit der Maßgabe anzuwenden, daß der Antrag unter Zahlung der Zuschlagsgebühr noch innerhalb von zwei Monaten nach Inkrafttreten dieses Beschlusses nachgeholt werden kann.

Artikel 3

Der Präsident des Europäischen Patentamts übermittelt den Unterzeichnerstaaten des Übereinkommens sowie den Staaten, die diesem beitreten, eine beglaubigte Abschrift des Beschlusses.

Artikel 4

Dieser Beschluß tritt am 4. Juni 1981 in Kraft.

Geschehen zu München, am 4. Juni 1981

Für den Verwaltungsrat  
der Präsident



G. VIANÈS

DECISION OF THE ADMINISTRATIVE COUNCIL  
of 4 June 1981  
on the inclusion of a new Rule 85b in the  
Implementing Regulations to the European  
Patent Convention

---

THE ADMINISTRATIVE COUNCIL OF THE EUROPEAN PATENT ORGANISATION,

Having regard to the European Patent Convention (hereinafter referred to as the "Convention"), and in particular Article 33, paragraph 1 (b), thereof,

On a proposal from the President of the European Patent Office,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

A new Rule 85b, reading as follows, shall be incorporated in the Implementing Regulations:

"Rule 85b

Period of grace for the filing of the request for examination

If the request for examination has not been filed within the time limit provided for in Article 94, paragraph 2, it may still be validly filed within a period of grace of two months after the expiry of the time limit, provided that within this period a surcharge is paid."

Article 2

Rule 85b of the Implementing Regulations shall apply to all cases in which establishment of loss of rights has not yet become final on the date of the entry into force of the present Decision, it being understood that the request may still be validly filed within two months after the entry into force of this Decision provided that the surcharge is paid within the same period.

Article 3

The President of the European Patent Office shall forward a certified copy of this Decision to all the signatory States to the Convention and to the States which accede thereto.

Article 4

This Decision shall enter into force on 4 June 1981.

Done at Munich, 4 June 1981

For the Administrative Council  
The Chairman



G. VIANES

DECISION DU CONSEIL D'ADMINISTRATION  
du 4 juin 1981  
relative à l'insertion d'une nouvelle règle 85ter  
dans le règlement d'exécution de la Convention sur  
le brevet européen

---

LE CONSEIL D'ADMINISTRATION DE L'ORGANISATION EUROPEENNE DES BREVETS,  
vu la Convention sur le brevet européen (ci-après dénommée "la Convention"),  
et notamment son article 33, paragraphe 1, lettre b),

sur proposition du Président de l'Office européen des brevets,

DECIDE :

Article premier

Une règle 85ter, dont le texte est le suivant, est insérée dans le règlement  
d'exécution:

"Règle 85ter  
Délai supplémentaire pour la requête en examen

Si la requête en examen n'a pas été formulée dans le délai fixé à l'article 94,  
paragraphe 2, elle peut être formulée dans un délai supplémentaire de  
deux mois à compter de l'expiration du délai, moyennant versement d'une  
surtaxe dans ce délai supplémentaire."

Article 2

Dans tous les cas où la constatation de la perte d'un droit n'est pas encore devenue définitive à la date d'entrée en vigueur de la présente décision, la règle 85ter du règlement d'exécution est applicable, la requête accompagnée du paiement de la surtaxe pouvant encore être présentée dans un délai de deux mois à compter de l'entrée en vigueur de la présente décision.

Article 3

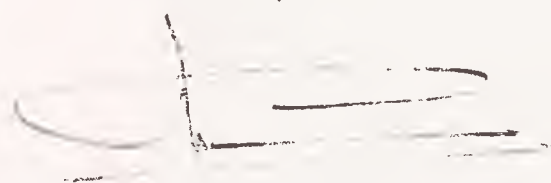
Le Président de l'Office européen des brevets transmet aux Etats signataires de la Convention ainsi qu'aux Etats qui y adhèrent une copie certifiée conforme de la présente décision.

Article 4

La présente décision entre en vigueur le 4 juin 1981.

Fait à Munich, le 4 juin 1981

Par le Conseil d'administration  
Le Président



G. VIANÈS

Der vorstehende Text stimmt mit dem am vierten Juni neunzehnhundertachtzig in München unterzeichneten und im Archiv des Europäischen Patentamts hinterlegten Beschluß des Verwaltungsrats zur Änderung der Ausführungsordnung zum Europäischen Patentübereinkommen überein.

München, den 13. Juli 1981

Der Präsident des Europäischen Patentamts

The preceding text is a certified true copy of the Decision of the Administrative Council amending the Implementing Regulations to the European Patent Convention, signed in Munich on the fourth day of June in the year one thousand nine hundred and eighty and deposited in the archives of the European Patent Office.

Munich, 12 July 1981

The President of the European Patent Office

Le texte qui précède est certifié conforme à la décision du Conseil d'administration portant règlement d'exécution de la Convention sur le brevet européen, prise à Munich le quatre juillet mil neuf cent quatre-vingt et déposée dans les archives de l'Office européen des brevets.

Munich, le 12 juillet 1981

Le Président de l'Office européen des brevets

*van den Broek*



Der vorstehende Text stimmt mit dem am viersten Juli neuzeitlich  
in München unterzeichneten und im Archiv des Europäischen Patentamtes hinterlegten  
Bescheid des Verwaltungsrates zur Änderung der Ausführungsbestimmungen zum Euro-  
patentischen Patentübereinkommen überein.

München, den 12. Juli 1981

Der Präsident des Europäischen Patentamtes

The preceding text is a certified true copy of the decision of the Ad-  
ministrative Council and the implementing regulations for the European  
Patent Convention, signed in Munich on the fourth day of July in the year  
one thousand nine hundred and eighty one and deposited in the archives of  
the European Patent Office.

Munich, 12 July 1981

The President of the European Patent Office

Le texte qui précède est certifié conforme à la décision du Conseil d'admini-  
stration et au règlement d'exécution de la Convention sur le brevet  
européen, signés à Munich le quatre juillet mil neuf cent quatre-vingt  
et déposé dans les archives de l'Office européen des brevets.

Munich, le 12 juillet 1981

Le Président de l'Office européen des brevets

*Handwritten signature in blue ink*

242 VTS 85

CAVD 1881 d/87